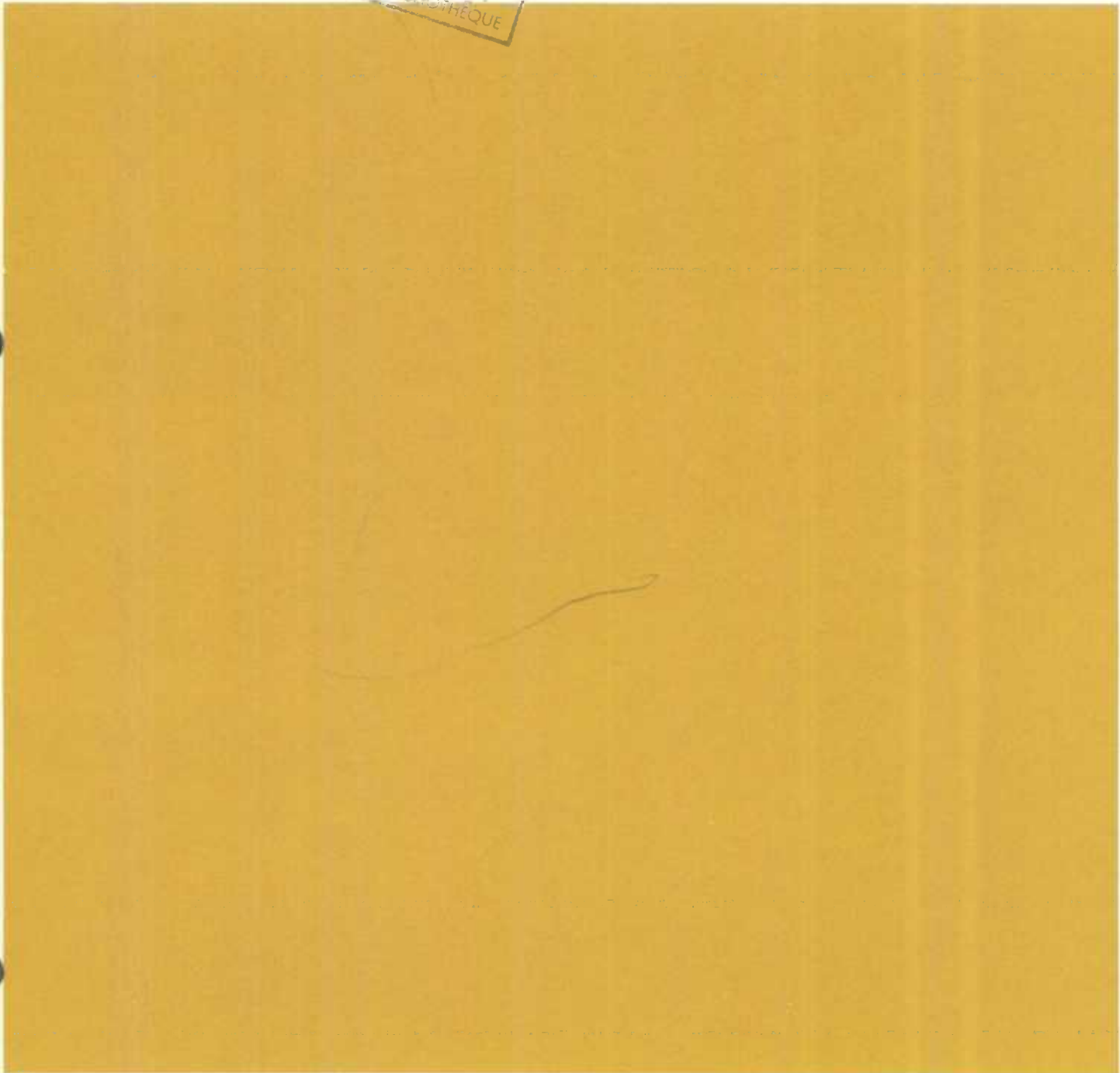
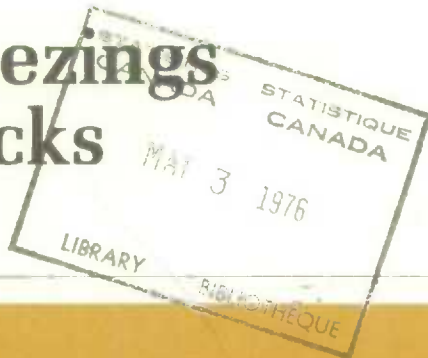


Fish freezings and stocks

Congélations et stocks de poisson

JANUARY 1976

JANVIER 1976



STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA

Manufacturing and Primary Industries Division — Division des industries manufacturières et primaires

FISH FREEZINGS AND STOCKS
—
CONGÉLATIONS ET STOCKS DE POISSON

JANUARY - 1976 - JANVIER

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre de l'Industrie et du Commerce

April - 1976 - Avril
5-3305-701

Price—Prix: 40 cents
\$4.00 a year—par année

Vol. 59—No. 1

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Information Canada
Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... Figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

	Page		Page
Table		Tableau	
Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products		Congélations et stocks de produits congelés de la pêche	
1. Canada	6	1. Canada	6
2. Newfoundland	12	2. Terre-Neuve	12
3. Maritime Provinces	16	3. Provinces des Maritimes	16
4. Quebec	20	4. Québec	20
5. Ontario	24	5. Ontario	24
6. Prairie Provinces and Northwest Territories	28	6. Provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest	28
7. British Columbia	32	7. Colombie-Britannique	32

FORWARD

The monthly survey of frozen fish is undertaken by Statistics Canada and is collected in co-operation with Environment Canada, Fisheries Services, and in the case of Quebec firms, the Quebec Bureau of Statistics. Both these agencies have access to the returns.

Every effort is made to include in this survey all firms producing frozen fish products. Also included are public and private cold storage plants, holding significant quantities of frozen fish, (i.e. 30,000 pounds or more at any period in the year).

A "must" list of respondents has been compiled based on those firms which have a substantial effect on statistics; either provincially, regionally or at a product level. Estimates are made for other firms if they fail to reply on time. The actual Freezings and Stocks are substituted for these estimates on receipt of the questionnaire and included in the revised data.

Chapter 21 of the Statutes of Canada 1968-69, covering the Freshwater Fish Marketing Act provides for the creation of a Freshwater Fish Marketing Corporation. This Corporation began operations in Manitoba, Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories on May 1st 1969 and in Northwest Ontario on September 15th 1969. The corporation now freezes and stores practically 100% of all freshwater fish products in this area. It has therefore become necessary, in order to conform with the provisions of the Statistics Act, to suppress the data for freshwater species.

AVANT-PROPOS

Statistique Canada fait une enquête mensuelle sur le poisson congelé en collaboration avec Environnement Canada, Services des pêches et, pour ce qui est des entreprises du Québec, avec le Bureau de la statistique du Québec. Ces deux organismes ont accès aux déclarations.

On fait l'impossible pour faire entrer dans le champ de l'enquête toutes les entreprises produisant du poisson congelé. Sont également pris en compte les entrepôts frigorifiques privés et publics, qui détiennent d'importantes quantités de poisson congelé (c.-à-d. 30,000 livres ou plus à un moment quelconque de l'année).

On a établi une liste de répondants dont les déclarations sont indispensables, parce qu'elles ont un effet appréciable sur la statistique; cela a été fait par province, par région ou au niveau des produits. Des estimations remplacent les chiffres des autres entreprises qui ne répondent pas à temps. Les chiffres réels de la production et des stocks sont substitués à ces estimations sur réception du questionnaire et inclus avec les données rectifiées.

La Loi sur la commercialisation du poisson d'eau douce (chapitre 21 des Statuts du Canada, 1968-1969) crée un Office de commercialisation du poisson d'eau douce. Cet office est en activité au Manitoba, en Saskatchewan, en Alberta et dans les Territoires du Nord-Ouest depuis le 1^{er} mai 1969, et dans le nord-ouest de l'Ontario, depuis le 15 septembre 1969. L'office congèle et entrepose maintenant presque la totalité des produits de poisson d'eau douce de cette région. Il a donc fallu supprimer les données sur les espèces d'eau douce pour en garantir le caractère confidentiel, conformément aux dispositions de la Loi sur la statistique.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada
 TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to-date		January 31		December 31
	Janvier		Total cumulatif		31 janvier		31 décembre
	1975	1976P	1975	1976P	1975	1976P	1975
thousands of pounds - milliers de livres							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	164			233	243	169
Fillets - Filets	765	2,266			5,161	2,981	2,976
Blocks and slabs - Blocs et dalles	980	2,153			3,384	2,725	3,071
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	(1)	(1)			654	411	465
Fillets - Filets	66	(1)			706	526	813
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)			561	(1)	841
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	(1)			580	293	144
Fillets - Filets	306	2,585			1,971	2,645	3,209
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	335			1,551	285	403
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-			67	15	15
Fillets - Filets	(1)	98			1,302	1,334	1,707
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	48			650	1,277	1,506
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	14			190	465	514
Fillets - Filets	1	3			17	83	73
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			16	(1)	9
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			2,852	1,843	2,525
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	-	-			139	107	97
Steaks - Tranches	(1)	18			38	49	39
Blocks - Blocs	(1)	-			41	28	59
Other - Autres	-	-			78	268	313
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-			-	(1)	-
Fillets - Filets	3	27			116	82	152
Blocks and slabs - Blocs et dalles	4	5			47	24	29
Pollock - Goberge:							
Dressed - Habillée	(1)	-			171	23	166
Fillets - Filets	138	41			2,183	2,336	2,996
Blocks and slabs - Blocs et dalles	96	91			2,326	1,824	2,654
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-			23	13	15
Fillets - Filets	(1)	6,353			4,627	4,457	3,687
Blocks and slabs - Blocs et dalles	87	194			1,005	318	191
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	-	-			52	24	16
Fillets - Filets	6	12			810	628	1,005
Blocks and slabs - Blocs et dalles	1	2			295	44	157
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	113	48			603	1,099	910
Fillets - Filets	2,669	195			350	226	173
Blocks and slabs - Blocs et dalles	191	133			379	1,374	572
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	x	(1)			271	387	358
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	(1)			382	273	280
Raw, breaded - Crues, panées	x	(1)			242	222	263
Raw, unbreaded - Crues, non panées	x	(1)			137	37	50
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	(1)			690	433	343
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	(1)			(1)	(1)	(1)
Other - Autres	x	3,302			455	531	350

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued

TABLÉAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to-date		January 31		December 31
	Janvier		Total cumulatif		31 janvier		31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
metric - tonnes - métriques							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	74			106	110	77
Fillets - Filets	347	1 028			2 341	1 352	1 350
Blocks and slabs - Blocs et dalles	445	976			1 535	1 236	1 393
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	(1)	(1)			297	187	211
Fillets - Filets	30	(1)			320	239	369
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)			254	(1)	381
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	(1)			263	133	65
Fillets - Filets	139	1 172			894	1 199	1 456
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	153			704	129	183
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-			30	7	7
Fillets - Filets	(1)	44			591	604	774
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	21			295	580	683
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	6			86	211	233
Fillets - Filets	--	1			8	38	33
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			7	(1)	4
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			1 284	837	1 159
Fillets (filets) - Filets (filets)	-	-			63	48	44
Steaks - Tranches	(1)	8			17	23	13
Blocks - Blocs	(1)	-			19	13	27
Other - Autres	-	-			35	122	142
Cumulative figures will appear here in subsequent issues Les chiffres cumulatifs paraîtront ici dans les numéros ultérieurs							
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-			-	(1)	-
Fillets - Filets	1	13			53	37	69
Blocks and slabs - Blocs et dalles	2	2			21	11	13
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée	(1)	-			78	11	75
Fillets - Filets	63	19			990	1 061	1 359
Blocks and slabs - Blocs et dalles	44	41			1 055	828	1 204
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-			10	6	7
Fillets - Filets	(1)	2 882			2 099	2 021	1 672
Blocks and slabs - Blocs et dalles	39	87			456	144	87
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	-	-			24	11	7
Fillets - Filets	3	6			367	285	456
Blocks and slabs - Blocs et dalles	--	1			134	20	71
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	52	21			274	498	413
Fillets - Filets	1 211	88			159	102	78
Blocks and slabs - Blocs et dalles	86	60			172	623	259
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Portions:	x	(1)			123	175	162
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	(1)			173	123	127
Raw, breaded - Crues, panées	x	(1)			110	101	119
Raw, unbreaded - Crues, non panées	x	(1)			62	16	23
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	(1)			313	196	247
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	(1)			(1)	(1)	(1)
Other - Autres	x	1 496			207	240	262

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued

TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Con- cluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier	430	514			1,214	3,130	1,006
Fillets - Filets	4,708	5,918			6,432	6,993	4,726
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boëtte)	--	--			587	551	620
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	--	--			207	45	45
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	--	x			3,448	2,009	2,112
Fillets - Filets	--	--			(1)	(1)	(1)
Steaks - Tranches	x	x			68	26	23
Coho:							
Dressed - Habillé	--	--			3,442	1,008	1,546
Steaks - Tranches	x	x			56	20	7
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	--	--			204	294	545
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé	--	--			68	94	164
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	--	--			269	6	35
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	--	--			3,551	851	1,438
Fillets - Filets	--	--			(1)	19	18
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé	--	--			685	315	460
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	x	--			404	292	270
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	x	x			12,195	4,934	6,618
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	(1)	x			(1)	1,862	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	(1)	x			(1)	28	(1)
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé	--	--			(1)	x	1
Fillets (slabs) - Filets (dalles)	--	--			--	--	--
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé	(1)	x			(1)	x	(1)
Fillets (slabs) - Filets (dalles)	--	--			15	--	--
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	1,827	5			12,916	758	4,740
Fillets - Filets	6,416	116			734	376	136
Blocks and slabs - Blocs et dalles	2,165	476			951	117	1,036
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	23,497	29,644			70,606	52,745	32,694

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued

TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 Janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier	195	234			551	1 420	456
Fillets - Filets	2 136	2 684			2 918	3 172	2 144
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boëtte)							
	--	--			266	249	281
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé							
	--	--			94	20	20
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé							
	--	x			1 564	911	958
Fillets - Filets							
	--	--			(1)	(1)	(1)
Steaks - Tranches							
	x	x			31	12	10
Coho:							
Dressed - Habillé							
	--	--			1 561	457	701
Steaks - Tranches							
	x	x			25	9	3
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé							
	--	--			93	133	247
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé							
	--	--			31	43	74
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé							
	--	--			122	2	16
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé							
	--	--			1 611	386	652
Fillets - Filets							
	--	--			(1)	8	8
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé							
	--	--			311	143	209
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes							
	x	--			183	132	123
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique							
	x	x			5 532	2 237	3 002
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés							
	(1)	x			(1)	844	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits							
	(1)	x			(1)	12	(1)
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé							
	--	--			--	x	--
Fillets (slabs) - Filets (dalles)							
	--	--			--	--	--
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé							
	(1)	x			(1)	x	(1)
Fillets (slabs) - Filets (dalles)							
	--	--			7	--	--
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés							
	3 723	2			5 859	344	2 151
Fillets - Filets							
	16	53			339	170	62
Blocks and slabs - Blocs et dalles							
	982	216			431	53	471
All sea fish - Total - Tous poissons de mer							
	10 658	13 447			32 026	23 925	23 902

See footnotes(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Continued
 TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - suite

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	x	5			1,303	532	1,130
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	-	x			220	273	291
Meat - Chair	x	x			1,093	989	898
Scallops - Pêtoncles:							
Unbreaded - Non panés	x	30			502	483	996
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	x	14			85	40	217
Shrimps - Crevettes	x	11			2,400	2,061	1,911
Other shellfish - Autres coquillages	x	27			311	416	322
Shellfish - Total - Coquillages	157	92			5,914	4,794	5,765
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés							
	(4)	(4)			(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	81	83			206	311	300
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	--	22			40	65	83
Fillets - Filets	(1)	-			72	65	75
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	(1)	-			71	23	38
Fillets - Filets	-	-			56	111	124
Salmon - Saumon:							
Fillets - Filets	(1)	(1)			73	74	108
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	(1)	63			367	186	186
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	57	47			250	173	127
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	138	215			1,135	1,008	1,042
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	152	257			2,652	2,693	2,610
Mackerel - Maquereau	(1)	31			(1)	3,512	3,985
Squid - Encornet	(1)	3			335	892	1,697
Capelin - Capelan	-	-			256	294	352
Other - Autres	115	35			2,756	253	190
Animal feed - Aliments pour animaux	1,059	141			4,829	1,506	2,188
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	1,326	467			10,830	9,150	11,022
All types - Total - Tous genres	25,118	30,418			88,485	67,697	70,523

See footnote(s) at end of Table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Canada - Concluded

TABLEAU 1. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Canada - fin

Species - Espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	x	2			591	241	513
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	-	x			100	125	132
Meat - Chair	x	x			496	449	407
Scallops - Pêtoncles:							
Unbreaded - Non panés	x	16			228	219	452
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	x	4			39	18	98
Shrimps - Crevettes	x	5			1 089	935	867
Other shellfish - Autres coquillages	x	12			141	189	146
Shellfish - Total - Coquillages	71	41			2 683	2 174	2 615
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés							
	(4)	(4)			(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	37	38			93	142	136
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	--	10			18	29	38
Fillets - Filets	(1)	-			33	29	34
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	(1)	-			32	10	17
Fillets - Filets	-	-			25	50	56
Salmon - Saumon:							
Fillets - Filets	(1)	(1)			33	34	49
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Labillé (légèrement fumé)	(1)	42			166	84	84
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	26	8			113	79	58
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	63	97			515	458	473
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	69	117			1 203	1 221	1 184
Mackerel - Maquereau	(1)	14			1 136	1 593	1 808
Squid - Encornet	(1)	1			152	405	770
Capelin - Capelan	-	-			116	133	160
Other - Autres	51	16			115	115	86
Animal feed - Aliments pour animaux	480	65			2 190	683	992
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	601	212			4 912	4 151	4 999
All types - Total - Tous genres	11 393	13 797			40 136	30 708	31 990

Cumulative figures will appear here in subsequent issues
-
Les chiffres cumulatifs paraîtront ici dans les numéros ultérieurs

(1) Confidential, included with "other". - Confidential, inclus avec "autres".

(2) Including all small flatfish. - Y compris tous petits poissons-plats.

(3) Including smelts caught in the inland waters. - Y compris les éperlans pris dans les eaux intérieures.

(4) See page 5, paragraph 4. - Voir page 5 au paragraphe 4.

Note: In tables where commodity breakdowns do not add to totals, differences are due to rounding. - Nota: Dans certains tableaux sur la préparation des marchandises les totaux peuvent ne pas correspondre à la somme des éléments à cause de l'arrondissement des chiffres.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland

TABLEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January Janvier		Year-to date Total cumulatif		January 31 31 janvier		December 31 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-			4	(1)	(1)
Fillets - Filets	144	558			2,202	632	802
Blocks and slabs - Blocs et dalles	120	1,361			1,714	970	1,275
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	15			204	(1)	(1)
Fillets - Filets	121	2,200			166	1,273	1,632
Blocks and slabs - Blocs et dalles	16	288			742	195	256
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	(1)	1			(1)	1	8
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	1			8	8	9
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	(1)	14			37	20	28
Fillets - Filets	--	--			1	(1)	--
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			(1)	-	-
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	3	19			(1)	66	111
Blocks and slabs - Blocs et dalles	4	5			47	13	18
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	(1)	2			5	6	14
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	4			15	7	11
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	372	(1)			1,675	1,345	1,323
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	109			17	(1)	(1)
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	(1)	8			450	84	324
Blocks and slabs - Blocs et dalles	1	2			215	(1)	73
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	2	-			-	124	27
Fillets - Filets	4	2,290			180	12	31
Blocks and slabs - Blocs et dalles	8	31			143	117	104
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	-	-			-	-	-
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	-			(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	x			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			-	-	-
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	--			(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			-	-	-
Other - Autres	x	x			118	96	153

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland - Continued
 TABLEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus			
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre	
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	
	metric - tonnes - métriques							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):								
Groundfish - Poissons de fond:								
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:								
Dressed - Habillée	-	-	-	-	2	(1)	(1)	
Fillets - Filets	65	253	-	-	999	287	364	
Blocks and slabs - Blocs et dalles	54	617	-	-	777	440	578	
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):								
Dressed - Habillés	-	7	-	-	93	(1)	(1)	
Fillets - Filets	55	998	-	-	75	577	740	
Blocks and slabs - Blocs et dalles	7	131	-	-	337	88	116	
Haddock - Églefin:								
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-	
Fillets - Filets	--	--	-	-	(1)	--	4	
Blocks and slabs - Blocs et dalles	--	--	-	-	4	4	4	
Haitout, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:								
Dressed - Habillé	(1)	6	-	-	17	9	13	
Fillets - Filets	--	--	Cumulative figures will appear here in subsequent issues - Les chiffres cumulatifs paraîtront ici dans les numéros ultérieurs		-	(1)	-	
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			(1)	-	-	-
					-	-	50	
Ocean catfish - Poisson-chat:								
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-	
Fillets - Filets	1	9			(1)	30	50	
Blocks and slabs - Blocs et dalles	2	2			21	6	8	
Pollock - Goberge:								
Dressed - Habillée	-	-			-	-	-	
Fillets - Filets	--	1			2	3	6	
Blocks and slabs - Blocs et dalles	--	2			7	3	5	
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:								
Dressed - Habillée	-	-			-	-	-	
Fillets - Filets	169	(1)			760	610	600	
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	49			8	(1)	(1)	
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):								
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-	
Fillets - Filets	(1)	4			204	38	147	
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	1			98	(1)	33	
Other groundfish - Autres poissons de fond:								
Dressed - Habillés	1	-			-	56	12	
Fillets - Filets	1	1 039			82	5	14	
Blocks and slabs - Blocs et dalles	3	14			64	53	48	
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:								
Fish and chips - Poisson et frites								
Portions:								
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	-			(1)	(1)	(1)	
Raw, breaded - Crues, panées	-	x			(1)	(1)	(1)	
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			-	-	-	
Sticks - Baguettes:								
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	--			(1)	(1)	(1)	
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			-	-	-	
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			-	-	-	
Other - Autres	x	x			54	44	69	

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland - Continued
 TABLEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to-date		January 31		December 31
	Janvier		Total cumulatif		31 janvier		31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
thousands of pounds - milliers de livres							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier	187	x			184	280	535
Fillets - Filets	x	x			578	1,023	1,164
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boëtte)	-	-			22	10	85
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			98	15	16
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			-	(1)	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-			-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			380	188	249
Fillets - Filets	-	-			51	23	23
Blocks and slabs - Blocs et dalles	1,764	-			646	105	579
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	3,325	7,452			9,902	6,613	8,850
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	--	(1)			493	37	54
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	-	-			-	-	-
Meat - Chair	-	-			-	-	-
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-			x	-	--
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-			--	-	-
Shrimps - Crevettes	x	(1)			x	87	77
Other shellfish - Autres coquillages	-	9			x	87	128
Shellfish - Total - Coquillages	x	9			x	199	259
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-			--	--	--
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	-			x	--	2
Other frozen smoked - Autres, fumés et congelés ..	-	-			x	6	6
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	x	-			x	6	8
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	368	-			1,420	1,480	1,484
Mackerel - Maquereau	-	-			496	x	404
Squid - Encornet	-	3			250	590	1,314
Capelin - Capelan	-	-			256	x	351
Other - Autres	-	-			-	-	-
Animal feed - Aliments pour animaux	1,382	8			1,516	x	285
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	1,750	11			3,938	2,754	3,338
All types - Total - Tous genres	8,114	7,472			14,438	9,572	12,955

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 2. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Newfoundland - Concluded

TABLEAU 2. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Terre-Neuve - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to-date		January 31		December 31
	Janvier		Total cumulatif		31 janvier		31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier	85	x			83	127	243
Fillets - Filets	x	x			262	464	528
Mackerel, round or dressed (excluding bait) - Maquereau entier ou habillé (sauf boëtte)	-	-			10	5	39
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			44	7	7
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			-	(1)	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-			-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			172	85	113
Fillets - Filets	-	-			23	10	10
Blocks and slabs - Blocs et dalles	800	-			293	48	263
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	1 508	3 380			4 491	3 000	4 014
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	--	(1)			224	17	24
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	-	-			-	-	-
Meat - Chair	-	-			-	-	-
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-			x	-	--
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-			--	-	-
Shrimps - Crevettes	x	(1)			x	37	35
Other shellfish - Autres coquillages	-	4			x	37	58
Shellfish - Total - Coquillages	x	4			x	90	117
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-			--	--	--
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	-			x	--	1
Other frozen smoked - Autres, fumés et congelés ..	-	-			x	3	3
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	x	-			x	3	4
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	29	-			644	671	673
Mackerel - Maquereau	-	-			225	x	183
Squid - Encornet	-	1			113	268	596
Capelin - Capelan	-	-			116	x	159
Other - Autres	-	-			-	-	-
Animal feed - Aliments pour animaux	80	4			688	x	129
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	109	5			1 786	1 249	1 741
All types - Total - Tous genres	1 625	3 389			6 548	4 342	5 876

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces

TABLEAU 3. Congélation et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélation				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	164			(1)	101	(1)
Fillets - Filets	621	1,708			2,006	1,543	1,185
Blocks and slabs - Blocs et dalles	860	(1)			1,373	1,153	972
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-			(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	137	228			761	299	369
Blocks and slabs - Blocs et dalles	70	43			640	61	59
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	146	97			880	1,015	1,419
Blocks and slabs - Blocs et dalles	36	47			314	1,039	1,161
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			-	(1)	2
Fillets - Filets	1	3			5	6	8
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	1
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	-	-			-	-	-
Other - Autres	-	-			-	-	-
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	-	8			-	16	40
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	11	11
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée	(1)	-			(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	(1)	39			2,015	2,140	2,773
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	87			2,117	1,203	2,066
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-			(1)	-	-
Fillets - Filets	2,086	3,711			2,706	2,231	1,520
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)			305	62	7
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	--	4			12	10	11
Blocks and slabs - Blocs et dalles	--	--			39	21	22
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	55	1			221	62	159
Fillets - Filets	171	9			250	75	90
Blocks and slabs - Blocs et dalles	171	946			201	382	450
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	(1)	(1)			(1)	75	85
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)			(1)	67	67
Raw, breaded - Crues, panées	(1)	(1)			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	(1)	(1)			(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)			(1)	131	146
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			-	-	-
Other - Autres	928	1,241			796	298	410
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	243	268			528	399	286
Fillets - Filets	4,035	5,362			5,664	5,604	3,087
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	-			89	164	206
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			x	x	11

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces - Continued

TABLEAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to-date		January 31		December 31
	- Janvier		- Total cumulatif		- 31 janvier		- 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	74			(1)	46	(1)
Fillets - Filets	282	775			910	700	538
Blocks and slabs - Blocs et dalles	390	(1)			623	523	441
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-			(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	62	103			345	136	167
Blocks and slabs - Blocs et dalles	32	20			290	28	27
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	66	44			399	460	644
Blocks and slabs - Blocs et dalles	16	21			142	471	527
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			-	(1)	1
Fillets - Filets	-	1			2	3	4
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Fillets (filets) - Flèches (filets)	-	-			-	-	-
Other - Autres	-	-			-	-	-
Ocean catfish - Poisson-chat:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	-	4			-	7	18
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	5	5
Pollock - Gouberge:							
Dressed - Habillée	(1)	-			(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	(1)	18			914	971	1 258
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	39			960	546	937
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-			(1)	-	-
Fillets - Filets	946	1 683			1 227	1 012	689
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	(1)			138	28	3
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Fillets - Filets	-	2			5	5	5
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			18	10	10
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	25	-			100	28	72
Fillets - Filets	77	4			113	34	41
Blocks and slabs - Blocs et dalles	77	429			91	173	204
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poissons et frites	(1)	(1)			(1)	34	39
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)			(1)	30	30
Raw, breaded - Crues, panées	(1)	(1)			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	(1)	(1)			(1)	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	(1)	(1)			(1)	59	66
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			-	-	-
Other - Autres	422	562			362	118	186
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boëtte):							
Round - Entier	110	122			239	181	130
Fillets - Filets	1 830	2 432			2 569	2 542	1 400
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	-			40	74	93
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			x	x	5

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces - Continued

TABLEAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique							
Chum, dressed - Kêta, habillé	-	-	-	-	-	-	-
Coho, dressed - Coho, habillé	-	-	-	-	-	-	-
Unclassified (all forms) - Non classé (toutes formes)	-	-	-	-	-	-	-
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	-	-	-
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	204	274			675	316	202
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	x	x			x	x	(1)
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Fillets (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé	x	x			x	x	(1)
Fillets (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	8	5			64	60	2,902
Fillets - Filets	-	-	-	-	619	97	80
Blocks and slabs - Blocs et dalles	401	476			305	12	352
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	16,560	18,080	Cumulative figures will appear here in subsequent issues		28,918	22,554	20,159
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	x	-			573	88	364
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	-	x	Les chiffres cumulatifs paraîtront ici dans les numéros ultérieurs		47	30	37
Meat - Chair	x	x			282	509	471
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	91	30			341	356	910
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	x	x			44	(1)	168
Other shellfish - Autres coquillages	-	-			279	95	104
Shellfish - Total - Coquillages	118	45			1,566	1,078	2,054
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)			(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	81	83			60	118	110
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	x	-			(1)	1	18
Fillets - Filets	-	-			-	-	-
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	63			186	56	18
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	4	4			187	31	45
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	103	150			433	206	191
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	x	257			844	618	531
Mackerel - Maquereau	x	x			2,007	3,221	3,581
Other - Autres	-	-			162	421	458
Animal feed - Aliments pour animaux	676	x			2,835	914	1,365
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	762	338			5,848	5,174	5,934
All types - Total - Tous genres	17,543	18,613			36,765	29,012	28,338

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 3. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Maritime Provinces - Concluded

TABLEAU 3. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Maritimes - fin

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January Janvier		Year-to-date Total cumulatif		January 31 31 janvier		December 31 31 décembre
	1975	1976P	1975	1976P	1975	1976P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum, dressed - Kêta, habillé	-	-	-	-	-	-	-
Coho, dressed - Coho, habillé	-	-	-	-	-	-	-
Unclassified (all forms) - Non classé (toutes formes)	-	-	-	-	-	-	-
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-	-	-	-	-	-
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	93	124			306	143	92
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	x	x			x	x	(1)
Swordfish - Espadon:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-
Fillets (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Tuna - Thon:							
Dressed - Habillé	x	x			x	x	(1)
Fillets (slabs) - Filets (dalles)	-	-	-	-	-	-	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	4	2			29	27	1 316
Fillets - Filets	-	-			281	44	36
Blocks and slabs - Blocs et dalles	182	216			138	5	160
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	7 511	8 201			13 117	10 230	9 144
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	x	-			260	40	165
Lobsters - Homards:							
Whole - Entiers	-	x			21	14	17
Meat - Chair	x	x			128	231	214
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	41	14			155	161	413
Breaded, raw or cooked - Panés, crus et cuits ..	x	x			20	(1)	76
Other shellfish - Autres coquillages	-	-			127	43	47
Shellfish - Total - Coquillages	54	20			710	489	932
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)			(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	37	38			27	54	50
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	x	-			(1)	-	8
Fillets - Filets	-	-			-	-	-
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	29			84	25	8
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	2	2			84	14	20
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	47	68			196	93	87
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	x	117			383	280	241
Mackerel - Maquereau	x	x			910	1 461	1 624
Other - Autres	-	-			73	191	208
Animal feed - Aliments pour animaux	307	x			1 286	415	619
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	346	153			2 653	2 347	2 692
All types - Total - Tous genres	7 958	8 442			16 676	13 159	12 855

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec
 TABLEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to-date		January 31		December 31
	Janvier		Total cumulé		31 janvier		31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
thousands of pounds - milliers de livres							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-			138	70	102
Fillets - Filets	-	-			403	521	689
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	x			(1)	(1)	(1)
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-			141	(1)	27
Fillets - Filets	-	-			435	403	431
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			(1)	(1)	(1)
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	15	(1)
Fillets - Filets	-	-			317	155	185
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			(1)	(1)	(1)
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			109	330	404
Fillets - Filets	-	-			(1)	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			(1)	-	(1)
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			52	134	165
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	-	-			-	-	(1)
Steaks - Tranches	-	-			8	(1)	(1)
Blocks - Blocs	-	-			-	-	-
Other - Autres	-	-			(1)	-	22
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-			-	(1)	(1)
Fillets - Filets	x	x			142	772	620
Block and slabs - Blocs et dalles	x	x			(1)	(1)	8
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-			212	252	305
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	-
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-			634	1,092	928
Fillets - Filets	-	-			186	264	249
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			1,147	1,008	1,189
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	x	x			112	173	133
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x			148	76	59
Raw, breaded - Crues, panées	-	x			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			-	-	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x			85	61	92
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			(1)	(1)	(1)
Other - Autres	x	x			153	203	180
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-			49	(1)	36
Fillets - Filets	-	-			-	(1)	(1)
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	-			370	(1)	167
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			94	(1)	11

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec - Continued

TABLEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-			63	32	46
Fillets - Filets	-	-			183	236	313
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	x			(1)	(1)	(1)
Flounders and soles(2) - Flots et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-			64	(1)	12
Fillets - Filets	-	-			197	183	195
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			(1)	(1)	(1)
Haddock - Eglefin:							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	7	(1)
Fillets - Filets	-	-			144	70	84
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			(1)	(1)	(1)
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			49	150	183
Fillets - Filets	-	-			(1)	(1)	(1)
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			(1)	-	(1)
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			24	61	75
Fillets (fillets) - Flèches (filets)	-	-			-	-	(1)
Steaks - Tranches	-	-			4	(1)	(1)
Blocks - Blocs	-	-			-	-	-
Other - Autres	-	-			(1)	-	9
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-			-	(1)	(1)
Fillets - Filets	x	x			64	350	281
Blocks and slabs - Blocs et dalles	x	x			(1)	(1)	4
Turbot (Greenland) - Turbot (Groënland):							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-			96	114	138
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	-
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-			287	494	421
Fillets - Filets	-	-			85	121	113
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			519	458	540
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
	x	x			51	78	60
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x			67	34	27
Raw, breaded - Crues, panées	-	x			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			-	-	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x			39	28	42
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			(1)	(1)	(1)
Other - Autres	x	x			70	92	82
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-			22	(1)	16
Fillets - Filets	-	-			-	(1)	-
Mackerel - Maquereau:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	-			168	(1)	76
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			43	(1)	5

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec - Continued
 TABLEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin: Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique: Chum - Kéta: Dressed - Habillé Filets - Filets Coho: Dressed - Habillé Steaks - Tranches Pink - Rose: Dressed - Habillé Spring, red - Quinnot rouge: Dressed - Habillé Unclassified - Non classé: All forms - Toutes formes Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique Smelts (J) - Éperlans (J): Round or dressed - Entiers ou habillés Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire: Round or dressed - Entiers ou habillés Filets - Filets Block and slabs - Bloc et dalles All sea fish - Total - Tous poissons de mer Frozen shellfish - Coquillages congelés: Crabs - Crabes Lobsters - Homards Scallops - Pétoncles: Unbreaded - Non panés Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits Shrimps - Crevettes Other shellfish - Autres coquillages Shellfish - Total - Coquillages Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés: Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique: Filets - Filets Haddock - Églefin: Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) Sea herring - Hareng de mer: Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés: Bait - Boîtes: Herring - Hareng Other - Autres Animal feed - Aliments pour animaux Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés All types - Total - Tous genres	-	-	-	-	121	287	130
	-	-	-	-	-	-	(1)
	-	-	-	-	109	73	94
	-	-	-	-	x	-	(1)
	-	-	-	-	x	60	60
	-	-	-	-	x	-	(1)
	-	-	-	-	x	227	199
	-	-	-	-	402	647	483
	-	-	-	-	110	177	124
	-	-	-	-	x	(1)	(1)
	-	-	-	-	-	-	-
	-	-	-	-	x	323	22
	-	-	-	-	-	13	10
	-	-	-	-	-	-	-
	x	x	-	-	5 456	6 689	6 641
	-	-	-	-	86	78	118
	-	-	-	-	711	466	402
	-	-	-	-	60	79	46
	-	-	-	-	7	(1)	27
	-	-	-	-	1 188	1 027	913
	-	-	-	-	105	60	28
	-	-	-	-	2 157	1 710	1 534
	(4)	(4)	-	-	(4)	(4)	(4)
	-	-	-	-	44	x	46
	-	-	-	-	(1)	x	x
	-	-	-	-	6	x	40
	-	-	-	-	242	33	66
	-	-	-	-	292	x	x
	-	-	-	-	-	-	-
	-	-	-	-	-	x	1
	-	-	-	-	-	x	x
	-	-	-	-	-	x	x
	x	x	-	-	7 905	8 504	8 370

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 4. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Quebec - Concluded

TABLEAU 4. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Québec - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to-date		January 31		December 31
	Janvier		Total cumulatif		31 janvier		31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Congelés - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Congelés - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-			55	130	59
Filletts - Filets	-	-			-	-	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-			49	33	43
Steaks - Tranches	-	-			x	-	--
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-			x	27	27
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	-	-			x	-	(1)
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	-	-			x	103	90
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-			182	293	219
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			50	80	56
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-			x	(1)	(1)
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			x	146	10
Filletts - Filets	-	-			-	5	4
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	x	x			2 475	3 034	3 012
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	-	-			39	35	54
Lobsters - Homards	-	-			323	211	183
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-			27	36	21
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-			3	(1)	12
Shrimps - Crevettes	-	-			539	466	414
Other shellfish - Autres coquillages	-	-			48	27	13
Shellfish - Total - Coquillages	-	-			978	776	696
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)			(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filletts - Filets	-	-			20	x	21
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-			(1)	x	x
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-			37	x	18
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	-	-			75	15	33
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	-	-			132	x	x
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	-	-			-	-	-
Other - Autres	-	-			-	x	--
Animal feed - Aliments pour animaux	-	-			-	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	-	-			-	x	x
All types - Total - Tous genres	x	x			3 585	3 858	3 797

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario
 TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario

Area and species — Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January — Janvier		Year-to-date — Total cumulatif		January 31 — 31 janvier		December 31 — 31 décembre
	1975	1976P	1975	1976P	1975	1976P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-			(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-			429	228	231
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			63	(1)	139
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-			(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-			207	334	285
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	-
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	-	-
Fillets - Filets	-	-			62	127	86
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	(1)	80
Fillets - Filets	-	-			-	(1)	--
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			239	323	293
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	-	-			(1)	(1)	(1)
Steaks - Tranches	-	-			8	(1)	5
Blocks - Blocs	-	-			--	-	-
Other - Autres	-	-			117	309	323
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-			(1)	-	-
Fillets - Filets	-	-			30	27	23
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-			318	269	141
Fillets - Filets	-	-			73	291	273
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			144	328	176
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	-	-			28	x	27
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-			(1)	x	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			37	8	7
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			(1)	x	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-			34	16	15
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			(1)	x	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			(1)	x	--
Other - Autres	-	-			131	107	129
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-			(1)	42	53
Fillets - Filets	-	-			(1)	x	(1)
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-			99	124	154
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	x	7
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-			110	172	180
Fillets - Filets	-	-			--	x	--
Steaks - Tranches	-	-			x	-	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-			37	109	172
Steaks - Tranches	-	-			x	--	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-			x	x	50
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario - Continued

TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	195	103	105
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	29	(1)	63
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Fillets - Filets	-	-	-	-	94	151	129
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	-	-	-
Haddock - Églofin:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	-	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	28	58	39
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	(1)	36
Fillets - Filets	-	-	-	-	-	(1)	--
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	108	147	133
Fillets (filets) - Flèches (filets)	-	-	-	-	(1)	(1)	(1)
Steaks - Tranches	-	-	-	-	4	(1)	2
Blocks - Blocs	-	-	-	-	--	-	-
Other - Autres	-	-	-	-	53	140	146
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-	-	-	(1)	-	-
Fillets - Filets	-	-	-	-	14	12	10
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-	-	-	145	122	64
Fillets - Filets	-	-	-	-	33	133	124
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-	-	-	66	149	80
Portions, Sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites							
Portions:	-	-	-	-	13	x	12
Cooked, breaded - Cuites, panées							
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	(1)	x	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	17	4	3
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-	-	-	(1)	x	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-	-	-	15	7	7
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-	-	-	(1)	x	(1)
Other - Autres	-	-	-	-	(1)	x	--
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-	-	-	(1)	19	24
Fillets - Filets	-	-	-	-	(1)	x	(1)
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-	-	-	45	56	70
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	(1)	x	3
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	50	78	82
Fillets - Filets	-	-	-	-	--	x	--
Steaks - Tranches	-	-	-	-	x	-	(1)
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	17	49	78
Steaks - Tranches	-	-	-	-	x	--	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	x	x	23
Spring, pink - Quinmat rose:							
Dressed - Habillé	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario - Continued
 TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976P	1975	1976P	1975	1976P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin: Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin: Spring, red - Quinnet rouge: Dressed - Habillé	-	-			x	x	31
Filletts - Filets	-	-			x	x	(1)
Spring, white - Quinnet blanc: Dressed - Habillé	-	-			x	15	(1)
Unclassified - Non classé: All forms - Toutes formes	-	-			144	94	51
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-			356	424	484
Smelts(3) - Éperlans(3): Round or dressed - Entiers ou habillés	x	x			(1)	x	(1)
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	x	x			(1)	x	(1)
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire: Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			4,529	494	1,003
Filletts - Filets	-	-			92	-	84
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	x	x			6,996	4,834	4,018
					Cumulative figures will appear here in subsequent issues		
Frozen shellfish - Coquillages congelés: Crabs - Crabes	-	-			86	149	233
Lobsters - Homards	-	-			233	239	242
Scallops - Pétoncles: Unbreaded - Non panés	x	-			40	38	29
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	x			25	16	18
Shrimps - Crevettes	-	-			457	450	492
Other shellfish - Autres coquillages	-	-			16	52	44
Shellfish - Total - Coquillages	x	-			857	944	1,058
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)			(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés: Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique: Filletts - Filets	-	-			79	127	73
Haddock - Églefin: Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-			x	x	x
Sea herring - Hareng de mer: Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-			89	82	65
Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés	-	-			x	138	152
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	-	-			222	x	x
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	x	x			-	x	x
All types - Total - Tous genres	x	x			8,075	6,178	5,457

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 5. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Ontario - Concluded
 TABLEAU 5. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Ontario - fin

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to-date		January 31		December 31
	Janvier		Total cumulatif		31 janvier		31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin: Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin: Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin: Spring, red - Quinnet rouge: Dressed - Habillé x x 14 Filets - Filets x x (1) Spring, white - Quinnet blanc: Dressed - Habillé x 7 (1) Unclassified - Non classé: All forms - Toutes formes 65 43 23 Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique 161 192 220 Smelts(3) - Éperlans(3): Round or dressed - Entiers ou habillés x x (1) x (1) Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits x x (1) x (1) Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire: Round or dressed - Entiers ou habillés 2 054 224 456 Filets - Filets 42 - 38 Blocks and slabs - Blocs et dalles - - - All sea fish - Total - Tous poissons de mer x x Cumulative figures will appear here in subsequent issues 3 173 2 193 1 823 Frozen shellfish - Coquillages congelés: Crabs - Crabes - - Les chiffres cumulatifs 39 68 106 Lobsters - Homards - - paraîtront ici Scallops - Pétoncles: 106 109 109 Unbreaded - Non panés x - dans les numéros Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits .. 18 17 13 Shrimps - Crevettes - x 11 7 8 Other shellfish - Autres coquillages 207 204 223 7 24 20 Shellfish - Total - Coquillages x - 389 428 480 Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés (4) (4) (4) (4) (4) Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés: Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique: Filets - Filets - - 36 58 33 Haddock - Églefin: Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie) - - x x x Sea herring - Hareng de mer: Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) .. - - 40 37 29 Other frozen smoked - Autres poissons fumés et congelés - - x 61 69 Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés - - 101 x x Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et aliments pour animaux, congelés x x - x x All types - Total - Tous genres x x 3 663 2 803 2 476							

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories
 TABLEAU 6. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-			(1)	--	-
Fillets - Filets	-	-			(1)	57	52
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-			(1)	4	4
Fillets - Filets	-	-			20	47	37
Haddock - Eglefin:							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	--	(1)
Fillets - Filets	-	-			21	36	7
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	(1)	-
Fillets - Filets	-	-			3	--	--
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			(1)	(1)	-
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			116	70	42
Fitches (fillets) - Flèches (filets)	-	-			(1)	(1)	(1)
Steaks - Tranches	-	-			(1)	10	3
Other - Autres	-	-			--	5	5
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-			(1)	--	--
Fillets - Filets	-	-			(1)	18	34
Other ground fish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-					
Fillets - Filets	-	-					
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-					
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	-	-					
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-					
Raw, breaded - Crues, panées	-	-					
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-					
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-					
Raw, breaded - Crues, panées	-	-					
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-					
Other - Autres	-	-					
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-			11	16	56
Fillets - Filets	-	-			x	x	(1)
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-			x	x	(1)
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	-					
Salmon, Pacific - Saumon de Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-			67	84	33
Fillets - Filets	-	-			x	--	--
Steaks - Tranches	-	-			4	x	4
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-			14	x	31
Steaks - Tranches	-	-			--	x	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-			x	x	(1)
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-			x	x	--
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	-	-			x	x	(1)
Fillets - Filets	-	-			--	--	--

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories - Continued

TABLEAU 6. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to date		January 31		December 31
	- Janvier		- Total cumulatif		- 31 janvier		- 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Dressed - Habillée	-	-			(1)	--	-
Filets - Filets	-	-			(1)	26	24
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	-	-			(1)	2	2
Filets - Filets	-	-			9	21	17
Haddock - Églefin:							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	--	(1)
Filets - Filets	-	-			10	16	3
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique:							
Dressed - Habillé	-	-			(1)	(1)	-
Filets - Filets	-	-			1	--	--
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			(1)	(1)	--
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			53	32	19
Flitches (filets) - Flèches (filets)	-	-			(1)	(1)	(1)
Steaks - tranches	-	-			(1)	5	--
Other - Autres	-	-			--	2	3
Redfish (Ocean perch) - Perche rose:							
Dressed - Habillée	-	-			(1)	--	--
Filets - Filets	-	-			(1)	8	15
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	-	-					
Filets - Filets	-	-					
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-					
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	-	-					
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-					
Raw, breaded - Crues, panées	-	-					
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-					
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	-	-					
Raw, breaded - Crues, panées	-	-					
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-					
Other - Autres	-	-					
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	-			5	7	25
Filets - Filets	-	-			x	x	(1)
Mackerel - Maquereau:							
Round - Entier	-	-			x	x	--
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique:							
Round or dressed - Entier ou habillé	-	-			--	--	--
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	-			30	38	15
Filets - Filets	-	-			x	x	--
Steaks - Tranches	-	-			2	x	2
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-			6	x	14
Steaks - Tranches	-	-			--	x	--
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	-			x	x	(1)
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-			x	x	--
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	-	-			x	x	(1)
Filets - Filets	-	-			--	--	--

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories - Continued

TABLEAU 6. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin:							
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	-	-			x	--	40
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-			98	119	108
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			79	21	19
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-			x	--	--
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			x	1	3
Fillets - Filets	-	-			-	-	-
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	-	-			665	716	655
			Cumulative figures will appear here in subsequent issues				
Frozen Shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	-	-			12	18	218
Lobsters - Homards	-	-			x	18	29
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-			19	10	8
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-			x	8	4
Shrimps - Crevettes	-	-			384	283	257
Other shellfish - Autres coquillages	-	-			6	34	39
Shellfish - Total - Coquillages	-	-			x	371	555
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)			(4)	(4)	(4)
Frozen smoked Fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-			x	x	65
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-			2	x	2
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-			3	x	5
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	-	-			x	x	17
Frozen smoked fish - Total - Poisson fumés et congelés	-	-			x	81	89
Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et aliments pour animaux, congelés	-	-			x	4	4
All types - Total - Tous genres	-	-			1,170	1,172	1,245

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 6. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, Prairie Provinces and Northwest Territories - Concluded

TABLÉAU 6. Congélation et stocks de produits congelés de la pêche, provinces des Prairies et Territoires du Nord-Ouest - fin

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélation				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Salmon, Pacific - Concluded - Saumon du Pacifique - fin:							
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé	-	-			-	-	-
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	-	-			x	--	18
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	-	-			44	54	49
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			36	10	9
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-			x	--	--
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			x	--	-
Fillets - Filets	-	-			-	-	2
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	-
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	-	-			302	325	288
			Cumulative figures will appear here in subsequent issues				
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	-	-			5	8	99
Lobsters - Homards	-	-			x	9	13
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-			9	5	4
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-			x	4	2
Shrimps - Crevettes	-	-			174	128	117
Other shellfish - Autres coquillages	-	-			3	15	18
Shellfish - Total - Coquillages	-	-			x	168	252
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)			(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-			x	x	29
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-			1	x	1
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	-	-			1	x	2
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	-	-			x	x	8
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	-	-			x	37	40
Frozen bait and animal food - Total - Boîtes et aliments pour animaux, congelés	-	-			x	2	2
All types - Total - Tous genres	-	-			532	532	582

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to-date		January 31		December 31
	Janvier		Total cumulatif		31 janvier		31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
thousands of pounds - milliers de livres							
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	(1)	x			645	385	439
Fillets - Filets	66	x			690	428	767
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	x			(1)	(1)	840
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	x			(1)	(1)	30
Fillets - Filets	48	157			382	289	455
Haddock - Églefin:							
Fillets - Filets	-	-			(1)	-	(1)
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			2,445	1,316	2,055
Flitches (fillets) - Flèches (filets)	-	-			91	(1)	64
Steaks - Tranches	(1)	x			(1)	(1)	(1)
Blocks - Blocs	(1)	-			(1)	(1)	59
Other - Autres	-	-			65	118	17
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	56	-			90	74	13
Fillets - Filets	32	25			155	204	325
Blocks and slabs - Blocs et dalles	31	5			966	1,267	585
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	x	x			(1)	(1)	(1)
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x			(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	x			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	x	x			32	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x			(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			-	(1)	-
Other - Autres	-	x			412	401	419
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	x			(1)	(1)	40
Fillets - Filets	x	x			(1)	(1)	(1)
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	x			3,150	1,466	1,769
Fillets - Filets	-	-			(1)	-	-
Steaks - Tranches	x	x			61	x	13
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-			3,282	x	1,249
Steaks - Tranches	x	-			51	x	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	x			164	223	429
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé	-	-			45	94	160
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-			255	x	35
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	-	-			3,502	789	1,364
Fillets - Filets	-	-			-	x	-
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé	-	-			668	300	447
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	x	-			161	24	77
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	x	x			11,339	3,744	5,543

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia - Continued

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique - suite

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January		Year-to-date		January 31		December 31
	Janvier		Total cumulatif		31 janvier		31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés):							
Groundfish - Poissons de fond:							
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	(1)	x			293	175	199
Fillets - Filets	30	x			313	194	348
Blocks and slabs - Blocs et dalles	(1)	x			(1)	(1)	381
Flounders and soles(2) - Flets et soles(2):							
Dressed - Habillés	(1)	x			(1)	(1)	14
Fillets - Filets	22	71			173	131	206
Haddock - Églefin:							
Fillets - Filets	-	-			(1)	-	(1)
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique:							
Dressed - Habillé	-	-			1 109	597	932
Fillets (fillets) - Filets (filets)	-	-			41	(1)	29
Steaks - Tranches	(1)	x			(1)	(1)	(1)
Blocks - Blocs	(1)	-			(1)	(1)	27
Other - Autres	-	-			30	54	8
Other groundfish - Autres poissons de fond:							
Dressed - Habillés	26	-			40	35	6
Fillets - Filets	15	11			70	92	149
Blocks and slabs - Blocs et dalles	14	--			438	575	265
Portions, sticks, etc. - Portions, baguettes, etc.:							
Fish and chips - Poisson et frites	x	x			(1)	(1)	(1)
Portions:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x			(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	x			(1)	(1)	(1)
Raw, unbreaded - Crues, non panées	x	x			15	(1)	(1)
Sticks - Baguettes:							
Cooked, breaded - Cuites, panées	x	x			(1)	(1)	(1)
Raw, breaded - Crues, panées	-	-			-	-	-
Raw, unbreaded - Crues, non panées	-	-			-	(1)	-
Other - Autres	-	x			187	181	190
Pelagic and estuarial - Poissons pélagiques et d'estuaire:							
Herring (excluding bait) - Hareng (sauf boîte):							
Round - Entier	-	x			(1)	(1)	18
Fillets - Filets	x	x			(1)	(1)	(1)
Salmon, Pacific - Saumon du Pacifique:							
Chum - Kéta:							
Dressed - Habillé	-	x			1 429	665	802
Fillets - Filets	-	-			(1)	-	--
Steaks - Tranches	x	x			28	x	6
Coho:							
Dressed - Habillé	-	-			1 489	x	567
Steaks - Tranches	x	-			23	x	(1)
Pink - Rose:							
Dressed - Habillé	-	x			74	101	195
Sockeye - Rouge:							
Dressed - Habillé	-	-			20	43	73
Spring, pink - Quinnet rose:							
Dressed - Habillé	-	-			116	x	16
Spring, red - Quinnet rouge:							
Dressed - Habillé	-	-			1 588	358	619
Fillets - Filets	-	-			-	x	--
Spring, white - Quinnet blanc:							
Dressed - Habillé	-	-			303	136	203
Unclassified - Non classé:							
All forms - Toutes formes	x	-			73	11	34
Salmon Pacific - Total - Saumon du Pacifique	x	x			5 143	1 698	2 514

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia - Continued

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique - suite

Area and species - Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January - Janvier		Year-to-date - Total cumulatif		January 31 - 31 janvier		December 31 - 31 décembre
	1975	1976P	1975	1976P	1975	1976P	1975
	thousands of pounds - milliers de livres						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Smelts(3) - Eperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			60	79	83
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-			-	(1)	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			1,140	2,448	142
Filletts - Filets	x	116			157	586	410
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	105
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	730	1,302			18,669	11,339	12,391
Frozen shellfish - Coquillages congelés:							
Crabs - Crabes	x	x			53	162	143
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-			x	-	3
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-			x	-	-
Shrimps - Crevettes	-	x			x	137	70
Other shellfish - Autres coquillages	x	27			x	193	89
Shellfish - Total - Coquillages	x	x			274	492	305
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)			(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Filletts - Filets	-	-			(1)	-	(1)
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	--	22			21	63	79
Filletts - Filets	x	-			36	45	61
Haddock - Eglefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-			-	-	--
Salmon - Saumon:							
Filletts - Filets	x	x			60	(1)	48
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	-			(1)	21	56
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	-	14			36	155	50
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	x	65			153	284	294
Frozen bait and animal feed - Boëtte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boëtte:							
Herring - Hareng	x	-			388	x	595
Other - Autres	x	x			170	128	110
Animal feed - Aliments pour animaux	x	-			478	x	425
Frozen bait and animal feed - Total - Boëtte et aliments pour animaux, congelés	268	x			1,036	1,144	1,130
All types - Total - Tous genres	1,048	1,435			20,132	13,259	14,120

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

TABLE 7. Freezings and Stocks of Frozen Fishery Products, British Columbia - Concluded

TABLEAU 7. Congélations et stocks de produits congelés de la pêche, Colombie-Britannique - fin

Area and species Région et espèces	Freezings - Congélations				Stocks held - Stocks détenus		
	January Janvier		Year-to-date Total cumulatif		January 31 31 janvier		December 31 31 décembre
	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975	1976 ^P	1975
	metric - tonnes - métriques						
Frozen sea fish (excluding frozen smoked) - Concluded - Poissons de mer congelés (non compris les poissons fumés et congelés) - fin:							
Pelagic and estuarial - Concluded - Poissons pélagiques et d'estuaire - fin:							
Smelts(3) - Éperlans(3):							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			27	36	38
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits	-	-			-	(1)	-
Other pelagic and estuarial - Autres poissons pélagiques et d'estuaire:							
Round or dressed - Entiers ou habillés	-	-			517	1 111	64
Fillets - Filets	x	53			72	265	186
Blocks and slabs - Blocs et dalles	-	-			-	-	48
All sea fish - Total - Tous poissons de mer	331	591			8 468	5 143	5 620
Frozen shellfish - Coquillage congelés:							
Crabs - Crabes	x	x			24	73	65
Scallops - Pétoncles:							
Unbreaded - Non panés	-	-			x	-	1
Breaded, raw or cooked - Panés, crus ou cuits ..	-	-			x	-	-
Shrimps - Crevettes	-	x			x	62	32
Other shellfish - Autres coquillages	x	12			x	88	40
Shellfish - Total - Coquillages	x	x			124	223	138
Frozen freshwater fish - Total - Poissons d'eau douce, congelés	(4)	(4)			(4)	(4)	(4)
Frozen smoked fish - Poissons fumés et congelés:							
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique:							
Fillets - Filets	-	-			(1)	-	(1)
Cod, Pacific - Morue du Pacifique:							
Dressed - Habillée	-	10			10	29	36
Fillets - Filets	x	-			16	20	28
Haddock - Églefin:							
Dressed (finnan haddie) - Habillé (finnan haddie)	-	-			-	-	-
Salmon - Saumon:							
Fillets - Filets	x	x			27	(1)	22
Sea herring - Hareng de mer:							
Dressed (kippers) - Habillé (légèrement fumé) ..	x	-			(1)	10	25
Other frozen smoked - Autres fumés et congelés ...	-	6			16	71	22
Frozen smoked fish - Total - Poissons fumés et congelés	x	29			69	129	133
Frozen bait and animal feed - Boîte et aliments pour animaux, congelés:							
Bait - Boîte:							
Herring - Hareng	x	-			176	x	270
Other - Autres	x	x			77	58	49
Animal feed - Aliments pour animaux	x	-			217	x	193
Frozen bait and animal feed - Total - Boîte et aliments pour animaux, congelés	122	x			470	519	513
All types - Total - Tous genres	475	651			9 131	6 014	6 404

See footnote(s) at end of Table 1. - Voir note(s) à la fin du tableau 1.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHEQUE STATISTIQUE CANADA



1010768969